# Lidé s intelektovým postižením a jejich příbuzní: Využijte evropské volby 2019 na maximum

Inclusion Europe připravila tento dokument,  
abychom mohli využít co nejvíc příležitost,  
kterou jsou evropské volby v roce 2019.

**Části 1 a 2 jsou pro příznivce inkluze:**  
pro sebeobhájce, pro rodinné příslušníky, pro každého kdo podporuje inkluzi a pro všechny občany Evropské unie.

**Část 3 je pro politické strany a jejich kandidátky.** Mohou ji použít také úřady, které organizují volby, k tomu, aby je učinily co nejvíce přístupné.

# Část 1 Proč jsou evropské volby důležité?

V květnu 2019 budou volby nových poslankyň   
a poslanců do Evropského parlamentu.

Tyto evropské volby jsou velice důležité pro lidi s intelektovým postižením a pro jejich příbuzné.

Poslankyně a poslanci Evropského parlamentu dělají hodně rozhodnutí, která ovlivňují životy všech občanů Evropské unie.

Poslankyně a poslanci Evropského parlamentu rozhodují o zákonech, například o přístupnosti výrobků a služeb, nebo o právu cestovat, žít a pracovat všude v Evropské unii.

Poslankyně a poslanci Evropského parlamentu také rozhodují o penězích na mnoho projektů v zemích Evropské unie.

Poslankyně a poslanci Evropského parlamentu pomáhají vybrat předsedu Evropské komise a také komisaře.   
Komisařky a komisaři jsou odpovědní například za zaměstnanost, sociální otázky, spravedlnost, vzdělávání nebo zdravotní péči.

Poslankyně a poslanci Evropského parlamentu dohlížejí na to, jak Evropská unie dodržuje Úmluvu o právech osob se zdravotním postižením.

To vše znamená, že kdo bude zvolený do Evropského parlamentu je pro vás velmi důležité.

Je to velmi důležité pro nás všechny kdo podporujeme inkluzi.

Inclusion Europe chce zajistit, aby tyto volby přinesly prospěch lidem s intelektovým postižením a jejich příbuzným.

## Vy v tom hrajete důležitou roli.

Můžete si promluvit s kandidátkami a kandidáty a požadovat, aby poskytovali srozumitelné informace.

Můžete jim říct, aby dělali věci, které pomohou lidem s intelektovým postižením a jejich příbuzným.

A rozhodně byste v těchto volbách měli jít volit   
– a říct dalším lidem, aby šli také volit.

## Právo volit je velmi důležité právo.

Dává vám příležitost rozhodovat o budoucnosti obcí a měst, států – a také o budoucnosti Evropské unie.

Někteří lidé mají právo volit omezené kvůli zákonům o právní způsobilosti.

To je špatně a musí se to změnit.

Každý člověk má právo volit.

Pro někoho může být těžké volit, protože nebudou mít srozumitelné informace o volbách.

Pro někoho může být těžké volit, protože jim nikdo nepomůže rozhodnout se a svou volbu jasně sdělit.

Někomu připadá, že není důležité volit, protože kandidátky a kandidáti s nimi nemluví a nenaslouchají jim.

A pro někoho může být těžké volit, protože se stará o příbuzného s postižením a je pro ně obtížné se dostat do volební místnosti.

## To všechno se dá změnit.

V mnoha zemích se takové věci už mění k lepšímu.

Aby se zlepšily ještě víc, musíme být aktivní a vytěžit co nejvíc z příležitosti, jako jsou evropské volby.

## Evropská unie je důležitá pro lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné.

Hodně se mluví tom, jak Evropská unie funguje   
a jestli je dobré být její součástí.

Někteří lidé nejsou spokojení, protože podle nich Evropská unie dělá mnoho věcí, které se jim nelíbí.

Někteří lidé nejsou spokojení, protože podle nich Evropská unie nedělá dost věcí, které by chtěli aby dělala.

Inclusion Europe těmto výhradám naslouchá   
a bere je vážně.

Zároveň si myslíme, že se za uplynulé roky velmi zvýšil respekt k právům lidí s intelektovým postižením a jejich příbuzných.

A že se také zlepšila kvalita jejich života.

## A mnohé z toho je zásluhou Evropské unie.

Protože žít v Evropské unii znamená:

* **Žít v míru.**V Evropské unii nikdy nebyla válka.
* **Zlepšující se kvalita života.**Kvalita života a situace lidí, kteří žijí v Evropské unii, se dlouhou dobu zlepšuje.

Ano, život je někdy těžký – obzvlášť pro lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné.

Obzvlášť po tak těžké hospodářské krizi.

Přesto, Evropská unie dává peníze na veřejné služby a zajišťuje, že se kvalita života stále zlepšuje.[[1]](#footnote-1)

* **Více respektu k právům a k inkluzi.**Evropská unie je založená na lidských právech.

Evropská unie je jediné sdružení států, které podepsalo Úmluvu o právech osob se zdravotním postižením.

Evropská unie dává hodně peněz na to, aby se tato práva naplnila.

Vždy usilujeme o lepší život.

Musíme také chránit to, co už se podařilo dosáhnout.

Inclusion Europe vyzývá lidi s intelektovým postižením, jejich příbuzné a všechny občany Evropské unie:

1. **Říkejte kandidátkám a kandidátům, co je pro vás důležité.**

(V části 3 tohoto dokumentu můžete najít některá témata k rozhovoru.)

1. **Povězte svým přátelům, příbuzným, kolegům proč jsou pro vás tyto volby důležité a že by také měli volit.**

Help your friends and colleagues understand about the elections and take part in them.

1. **Jděte volit v Evropských volbách, abyste si zachovali a posílili svá práva.**

# Část 2

# Co mohou lidé s intelektovým postižením, příbuzní a všichni příznivci inkluze dělat ve volbách

Inclusion Europe napsalo tento dokument, abyste se mohli připravit na evropské volby.

## Mluvte s kandidátkami a kandidáty a jejich politickými stranami.

Zjistěte si, kdo kandiduje v evropských volbách ve vaší zemi.

Napište jim nebo jim zavolejte a požádejte o schůzku.

Během schůzky nebo po e-mailu či telefonu:

1. **Řekněte kandidátkám a kandidátům, aby poskytovali jasné a snadno srozumitelné informace o volbách a o tom, co budou dělat, když budou zvoleni.**

Řekněte jim, co je snadné čtení a proč je důležité.

1. **Řekněte kandidátkám a kandidátům, že by se měli setkávat s lidmi s intelektovým postižením a s jejich příbuznými.**

Může jít o návštěvu tam, kde chodí do školy nebo do práce.

Nebo lze připravit setkání, kde účastníci pokládají kandidátkám a kandidátům různé otázky.

Řekněte jim, že je důležité, aby naslouchali tomu, co říkají lidé s intelektovým postižením a jejich příbuzní.

1. **Řekněte kandidátkám a kandidátům, aby dělali věci, které jsou pro vás a pro další lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné.**

Povězte jim, co by měli dělat, pokud budou zvoleni do Evropského parlamentu.

Můžete přitom použít některé z věcí, které jsou napsané v další části volebního manifestu Inclusion Europe.

Přidejte k nim své vlastní názory a požadavky, které jsou důležité ve vaší zemi.

Můžete také říci kandidátkám a kandidátům o tom, jak jim vy můžete pomoci.

Mohli byste například říct svým známým, jestli se kandidátka či kandidát zajímá o to, co jim říkáte.

Mohli byste také sdílet informace o kandidátkách a kandidátech a o tom, jak spolupracují s lidmi s intelektovým postižením a jejich příbuznými.

## Spojte se s ostatními.

Sejděte se s dalšími lidmi a promluvte si o evropských volbách.

Pomozte druhým porozumět, v čem jsou evropské volby důležité pro vás a pro další lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné.

Řekněte jim, co je pro vás důležité a jak vám mohou evropské poslankyně a poslanci ovlivňovat život.

Řekněte jim, aby také volili v evropských volbách.

Spolupracujte, abyste se dostali do médií nebo abyste mohli říct úřadům, ať připraví přístupné volby a ať neomezují právo volit.

## 

## Běžte volit

Evropské volby budou ve dnech 23. – 26. května 2019.

Každý stát si určuje, přesně ve který den evropské volby budou.

Zapište si ten den do kalendáře, abyste na volby nezapomněli.

Jděte volit.

Váš hlas je důležitý.

# Část 3

# Co považuje Inclusion Europe za důležité, aby udělali kandidátky a kandidáti ve volbách do Evropského parlamentu 2019

V Evropě žije 7 miliónů lidí s intelektovým postižením.

V Evropě žijí také milióny jejich příbuzných a přátel.

Dohromady je nás více než 20 miliónů.

Většina z nás každý den zažívá diskriminaci a sociální vyloučení.

Dětem s intelektovým postižením je bráněno v tom, aby chodili do školy se svými kamarádkami a sousedy.

Mladí lidé s intelektovým postižením nemají dostatek příležitostí ke vzdělání, které by je připravilo na práci.

Dospělí s intelektovým postižením nenajdou placené zaměstnání.

Stovky tisíc lidí s intelektovým postižením žijí segregováni v ústavech, bez možnosti žít jako součást společnosti.

Příbuzní lidí s intelektovým postižením jsou často odkázáni na to, poskytovat veškerou podporu a péči, protože není dostatek služeb.

Jak lidé s intelektovým postižením tak jejich příbuzní mají nedostatečnou zdravotní péči, což vede k jejich špatnému zdraví.

Mnoho zemí Evropské unie dokonce omezuje lidi s intelektovým postižením v jejich volebním právu.

To je zcela špatné a musí to být napraveno.

Každý má právo volit.

Lidé s postižením mají volební právo zaručené Úmluvou o právech osob se zdravotním postižením.

Ale ani pro ty, kdo nemají volební právo omezené, není účast ve volbách snadná záležitost.

Kandidátky a kandidáti jim nevěnují pozornost a nenaslouchají jim.

Informace o volbách jsou velmi složité a poskytované v nepřístupné formě.

Témata, o který se v kampani mluví, jsou často vzdálená tomu, jaký je život lidí intelektovým postižením a jejich příbuzných, co zažívají a co považují za důležité.

Víme, že je pro kandidátky a kandidáty náročné dostat se k lidem a přesvědčit je, aby šli volit.

Vnímáme, že nízká volební účast je často používána ke snížení důležitosti poslankyň a poslanců Evropského parlamentu.

Chceme, aby se voleb zúčastnilo co nejvíce lidí.

Proto s lidmi mluvíme a říkáme jim, aby šli volit.

Je pro nás důležité, jak Evropská unie ochraňuje práva lidí s intelektovým postižením a jejich příbuzných.

Vyzýváme kandidátky a kandidáty v evropských volbách:

1. Věnujte se lidem s intelektovým postižením a jejich příbuzným, kterých je v celé EU přes 20 miliónů.
2. Poskytujte jasné a přístupné informace.
3. Zabývejte se tématy, která jsou důležitá pro lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné.

## 1. Věnujte se lidem s intelektovým postižením a jejich příbuzným

**Sejděte se s nimi, naslouchejte, hovořte.**

Uspořádejte diskuse, jejichž součástí budou lidé s intelektovým postižením a jejich příbuzní – tak budete moci naslouchat jejich názorům, a vysvětlit své.

Navštěvujte lidi s intelektovým postižením ve školách, v práci; abyste si udělali obrázek o jejich životě.

Pamatujte: mluvte přímo s lidmi s intelektovým postižením, ne jen s jejich asistenty či pečovateli.

Nezapomeňte se se zeptat na to, co by chtěli dělat a jak by chtěli žít.

Ptejte se na to, jakou podporu mají k tomu, aby se mohli účastnit voleb.

**Začleňte lidi s postižením do všeho co děláte.**

Když organizujete setkání k tématu, které souvisí s postižením, vždy zapojte lidi s intelektovým postižením.

Odmítněte účastnit se takových setkání, pokud do nich nejsou zapojeni lidé s intelektovým postižením.

Uspořádejte setkání v časech, které jsou vhodné pro rodinné příslušníky, kteří se o někoho starají.  
Zajistěte v době setkání podporu a péči, aby se rodinní příslušníci mohli zúčastnit.

## 2. Poskytujte jasné a přístupné informace.

**Svůj volební program připravte v jasném jazyce, kterému je snadné rozumět.**

Nebo ještě lépe, připravte informace ve snadném čtení.

Snadném čtení dělá informace přístupné pro všechny, nejen pro lidi s intelektovým postižením.

Spojte se některou z organizací, které pomáhají připravovat informace ve snadném čtení.

Zjistěte více o snadném čtení na [www.easy-to-read.eu](http://www.easy-to-read.eu).

**Hovořte o volbách způsobem, kterému je snadné rozumět.**

Říkejte lidem kdo může volit, kdy, kde a jak.

Ujistěte se, že lidé opravdu znají strany, jejich kandidátky a kandidáty.

Během samotných voleb, ujistěte se, že jsou informace snadno srozumitelné.  
To může být i formou fotografií kandidátek a kandidátů na volebních lístcích.

**Odstraňte překážky, které lidem brání volit.**

Umožněte lidem volit tam, kde žijí.

Ujistěte se, že jsou volební místnosti srozumitelně označené.

Zajistěte, aby byly volební místnosti včetně hlasovací části přístupné lidem na vozíku.

Zajistěte, aby lidé mohli použít podpůrce, pokud je k volbě potřebují.  
To zahrnuje i to, že je může podpůrce doprovodit ve volební místnosti do hlasovacího prostoru za plentou, pokud je to potřeba.

Zajistěte náhradní možnosti pro ty, kdo se nemohou dostavit do volební místnosti.  
To zahrnuje i rodinné příslušníky, kteří o někoho pečují a pro které je obtížné najít čas a prostředky k tomu jít volit.

**3. Zabývejte se tématy, která jsou důležitá pro lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné.**

**Práva lidí s postižením**

Naplňujte Úmluvu o právech osob se zdravotním postižením ve všech svých rozhodnutích.

Prosazujte ambiciózní Evropskou strategii zdravotního postižení pro roky 2020-2030.  
Věnujte pozornost otázkám jako je právo rozhodovat a činit volby o svém životě, nebo ukončení segregace.

Vylepšete přístupnost podporou naplnění Evropského nařízení o přístupnosti, a podporou dalších opatření, která zajistí přístupnosti služeb a výrobků pro všechny.

**Volební právo**

Odstraňte omezení volebního práva lidí s intelektovým postižením.

Zabývejte se přístupností evropských voleb a sdílejte názory na to, jak by mohla být přístupnost vylepšena.

**Kvalita života**

Zajistěte, aby Evropská unie naplnila své cíle ve zlepšování kvality života, jak jsou vytyčené v Agendě 2030 Organizace spojených národů.  
To zahrnuje omezení chudoby a zlepšení vzdělanosti a zdraví.

Zlepšete dostupnost placeného zaměstnání pro lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné, v souladu se závazky Evropského pilíře sociálních práv.  
To zahrnuje inkluzivní vzdělávání, přípravu na zaměstnání postavenou na dovednostech a přístup k sociálnímu zabezpečení.

**Evropský rozpočet**

Zajistěte, aby Evropské fondy prosazovaly sociální začlenění a práva chráněná Úmluvou o právech osob se zdravotním postižením.

Zajistěte, aby byly peníze z Evropského rozpočtu používány na přechod od ústavní péče k podpoře v běžném prostředí.  
To zahrnuje poskytování potřebné podpory těm, kdo z ústavní péče odcházejí do běžného života.

Zajistěte, aby programy jako Erasmus+ přizpívaly k posílení inkluzivního vzdělávání.

**Začlenění a účast na jednáních**

Začleňte lidi s intelektovým postižením do všeho, co děláte a co se týká lidí s postižením.

Odmítněte se účastnit tam, kde nejsou lidé s intelektovým postižením přítomni v přípravě zákonů a politik, které se jich týkají.

Požadujte, aby Evropský parlament komunikoval přístupným způsobem.  
To zahrnuje poskytování informací o činnosti parlamentu ve snadném čtení.

Zajistěte, aby jednání v Evropském parlamentu byla přístupná pro všechny, stejně tak jako psané informace a konzultace.

Zapojte lidi s intelektovým postižením a jejich příbuzné vždy, když vytváříte nějakou novou politiku – i když se zrovna přímo netýká postižení.

1. <https://www.socialprogress.org/index/results> [↑](#footnote-ref-1)